## W Sali Resursy Radomskiej

W Sobote dnia 1-go Listopada 1890 roku.

danym będzie

IMPROWIZOWANY

NA DOCHÓD

W RADOMIU.

PROGRAM WYPEŁNIĄ:

OBRAZ 8-my z komedyi JÓZEFA KORZENIOWSKIEGO p. t.

Aron Lewe, starozakonny Szmul, jego buchalter .

Szenionowa — Rzecz dzieje się w kantorze Arona Lewe.

p. K. R. p-ni Ł. M. Prezes Zadzirnowski — Komornik Staroświęcki

Komedya w 1-nym akcie pp. VARIN i LEFEVRE, tłóm. z francuzkiego.

OSOBY:

Chłopiec z oberży

Rzecz dzieje się w oberży.

Scena dramatyczna z romansu DOSTOJEWSKIEGO napisana przez K. HOFFMANA.

Dymitr Karamazow — p. K. H. Aleksy Karamazow — p. W. N. Rzecz dzieje się w więzieniu.

Spiew: "MAZUREK" Nowakowskiego odśpiewa p-ni Ł. M.

Nowelle "ZWIĘDŁE KWIATY" przez K. Hoffmana — odczyta Autor.

NA ZADANIE

## NIESZCZĘSLIWY

Obrazek dramatyczny w 1-nym akcie przez KAZIMIERZA NOWINĘ WITKOWSKIEGO.

OSOBY: Więzień — p. K. H. Sługa więzienny — p. W. N. Rzecz w więzieniu.

W ANTRAKTACH GRAĆ BĘDZIE ORKIESTRA MIEJSCOWA.

GENY MIRISC: Krzesła 1-go rzędu rs. 1, 2-go i 3-go rzędu po kop. 75, 3 następnych -- kop. 50, pozostałych kop 30, Galerya numerowana kop. 30, nienumerowana kopiejek 20, parter kopiejek 25, uczniowie na parter kopiejek 15.

Bilety wcześniej nabywać można w cukierni W-go Ewerta, a w dzień spektaklu w kassie teatralnej.

## Въ Залъ Радомскаго Клуба

Въ Субботу 20-го Октября 1890 года.

данъ будетъ Любитедями

въ пользу

BT I. PAJOMB.

**REPORTABILITY COCTABILITY:** 

8-ая КАРТИНА комедіи ІОСИФА КОРЖЕНЕВСКАГО, п. з.

Аронъ Леве, еврей — Графъ

г. К. Р. Шеніонова, его сестра — Дъйствіе происходить въ конторъ Арона Леве.

Задвирновскій, превусъ Коморнивъ Старосвенцвій

Комедія въ 1-мъ действіи, соч. ВАРИНЪ и ЛЕВЕВРЪ, пер. съ французскаго.

г. В. Б.

дъйствующія лица:

Дийствів на постоялом двори.

r. O. H.

Драматическая картина, сцена изъ романа ДОСТОЕВСКАГО, перед. К. ГОФМАНА.

дъйствующія лица:

г. К. Г. Дмитрій Карамазовъ

Шмуль, его бухгалтеръ

Алеша Карамавовъ

т. В. Н. Дъйствие происходить съ выпрым.

Пъніе: "МАЗУРКА" соч. Новаковскаго, споетъ г-жа Л. М.

"ЗАВЯДШІЕ ЦВЪТЫ", соч. К. Гофмана — прочтетъ Авторъ.

по желанію

# HЕСЧАСТИЫИ

Сценическая картина въ 1-мъ дъйствіи, соч. КАЗИМИРА ВИТКОВСКАГО.

ДЪЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА: Арестанть — г. К. Г. || Прислуга ареста — г. В. Н. || Дойствіє в тюрьмь.

ВО ВРЕМЯ АНТРАКТОВЪ БУДЕТЪ ИГРАТЬ МЪСТНЫЙ ОРКЕСТРЪ.

Кресла: 1-го ряда — по 1 руб., 2-го и 3 — по 75 коп., трехъ слёдующихъ — 50 коп., остальныхъ — 30 к., Галлереа: нуме-ЦВНА МВСТАМЪ: рованная — 30 коп., ненумерованная — 20 коп., Партеръ — 25, ученики въ партеръ 15 коп.

Билеты получать можно заблаговременно въ кондиторской Г. Эверта, а въ день спектакля въ вассъ театра съ 6-ти часовъ вечера.